



**ORDRE DU JOUR  
COMITÉ EXÉCUTIF  
SÉANCE ORDINAIRE DU 24 MARS 2010**

**LIEU :** Salle des Comités

**HEURE :** 9 h 30

---

**APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**

---

**Projet numéro 85809** - Adoption des procès-verbaux de la séance spéciale ainsi que de la séance ordinaire du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenues les 9 et 10 mars 2010

---

**1. DIRECTION GÉNÉRALE**

---

---

**2. GESTION DU TERRITOIRE**

---

---

**3. SERVICE DE L'URBANISME ET DU DÉVELOPPEMENT DURABLE**

---

**3.1** **Projet numéro 85443** - Désignation de noms de rues, ouverture de nouvelles rues et modification du nom d'une rue existante - Modification de la résolution numéro CE-2009-1288 - District électoral de Deschênes - Alain Riel

**3.2** **Projet numéro 85651 --> REC/C** - Contribution municipale - Programme AccèsLogis - Projet Faubourg Jean-Marie-Vianney (Centre des aînés de Gatineau) pour la construction d'un projet de logements sociaux et communautaires de 130 unités d'habitation au 160, rue Bruchési - District électoral du Lac-Beauchamp - Stéphane Lauzon

---

**4. SERVICE DES INFRASTRUCTURES**

---

**4.1** **Projet numéro 85129 --> REC/C** - Amendement à l'entente approuvée le 2 octobre 2007 concernant le projet domiciliaire Le Vieux-Verger, phases 1 et 2 et modification de la résolution numéro CE-2007-1392 - District électoral d'Aylmer - Stefan Psenak

**4.2** **Projet numéro 85642 --> REC/C** - Règlement numéro 655-2010 autorisant une dépense et un emprunt de 2 600 000 \$ pour effectuer des travaux de réaménagement du boulevard Gréber, compris entre le boulevard La Vérendrye et la propriété située au 590, boulevard Gréber - Districts électoraux de Limbour et du Carrefour-de-l'Hôpital - Nicole Champagne et Patsy Bouthillette

**4.3** **Projet numéro 85473 --> REC/C** - Entente et requête - Desserte - Services municipaux - Projet intégré - 63, avenue Gatineau - District électoral de Touraine - Denis Tassé

**4.4** **Projet numéro 85395 --> REC/C** - Entente et requête - Desserte - Services municipaux - Projet résidentiel intégré Jardins de la Cité, phase 2 - District électoral du Versant - Joseph De Sylva

**4.5** **Projet numéro 85765** - Soumission 2010 SI 019 - Aréna Baribeau - Remplacement du refroidisseur à saumure no 4

**4.6** **Projet numéro 85601** - Autoriser un montant additionnel de 11 525,67 \$ - E. Séguin et Fils - Réaménagement de la ventilation aux ateliers municipaux, secteur de Buckingham - District électoral de Buckingham - Maxime Pedneaud-Jobin

**5. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT**

**6. SERVICE DE LA GESTION DES BIENS IMMOBILIERS**

**7. SERVICES DE PROXIMITÉ**

**8. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS**

- 8.1** **Projet numéro 85609** - Ratification de la liste des locations et des achats de biens non durables numéro B-06 au montant de 199 557,77 \$ - Période du 22 au 26 février 2010

**9. SERVICE DES LOISIRS, DES SPORTS ET DU DÉVELOPPEMENT DES COMMUNAUTÉS**

- 9.1** **Projet numéro 84180 --> REC/C** - Implantation d'un programme de défibrillateurs automatisés externes (DEA) au centre sportif de Gatineau et dans les deux centres aquatiques Paul-Pelletier et Lucien-Houle
- 9.2** **Projet numéro 85481** - Soumission 2010 SI 043 - Achat de produits chimiques pour les piscines intérieures et extérieures

**10. SERVICE DES ARTS, DE LA CULTURE ET DES LETTRES**

**11. SERVICE DE POLICE**

- 11.1** **Projet numéro 85468** - Soumission 2009 SP 081A - Achat d'un bateau pour le Service de police

**12. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE**

- 12.1** **Projet numéro 85008 --> REC/C** - Renouvellement de la signature d'une entente intermunicipale entre la Ville de Gatineau et la Municipalité de l'Ange-Gardien relative à l'établissement d'un plan d'entraide mutuelle afin d'assurer la protection lors d'une urgence majeure ou d'un sinistre

**13. ADMINISTRATION ET FINANCES**

**14. SERVICE DES FINANCES**

- 14.1** **Projet numéro 85690** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 7 - 21 551,57 \$ - Acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 10 - 492 869,12 \$ - Liste des réquisitions numéro 9 - 15 640,79 \$ - Liste des embauches numéro 9 - 266 440,82 \$
- 14.2** **Projet numéro 85665** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes C-10 pour la période du 4 au 10 mars 2010

**15. SERVICE DU GREFFE**

- 15.1** **Projet numéro 85625** - Soumission 2009 SI 329 - Achat de service de reproduction numérique de manuels d'entretien du Service de l'environnement - Service du greffe

**16. SERVICES JURIDIQUES**

**17. SERVICE D'ÉVALUATION ET DES TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES**

- 17.1** **Projet numéro 84190 --> REC/C** - Vente d'un terrain industriel - Lot 3 836 759 au cadastre du Québec - Parc industriel Pink - Rue Auguste-Mondoux - 7082011 Canada inc. - Simon Bolduc - District électoral de Deschênes - Alain Riel
- 17.2** **Projet numéro 83892 --> REC/C** - Confiscation du dépôt - Vente d'un terrain industriel - Lot 4 396 988 au cadastre du Québec - Aéroparc industriel de Gatineau - 7008546 Canada inc. - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 17.3** **Projet numéro 85454 --> REC/C** - Prolongation du délai de construction - Modifications des résolutions numéros CE-2008-943 et CE-2008-1924 - Lot 4 202 226 au cadastre du Québec - Chemin industriel - Aéroparc industriel de Gatineau - 6851177 Canada inc. - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 17.4** **Projet numéro 81525 --> REC/C** - Acquisition - Partie du lot 2 958 864 au cadastre du Québec - Feux de circulation - Avenue Lépine à l'intersection de la rue Dollard - Pierre et Maurice de La Fontaine inc. - District électoral de Buckingham - Maxime Pedneaud-Jobin
- 17.5** **Projet numéro 84635 --> REC/C** - Vente d'un terrain industriel - Lot 4 396 988 au cadastre du Québec et partie du lot 4 396 989 au cadastre du Québec (futur lot 4 243 308 au cadastre du Québec) - Aéroparc industriel de Gatineau - 176443 Canada inc. - Monsieur Claude Fafard - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher

**18. SERVICE DE L'INFORMATIQUE****19. SERVICE DES COMMUNICATIONS****20. CENTRES DE SERVICES****21. DIVERS**

- 21.1** **Projet numéro 85614** - Participation et subvention des membres du conseil pour une activité organisée au profit de la Société Alzheimer de l'Outaouais québécois - 7 et 8 juin 2010
- 21.2** **Projet numéro 85760** - Subvention de 2 175 \$ - Club optimiste Aylmer - Fleurs de Macadam 2010 - Membres du conseil
- 21.3** **Projet numéro 85599** - Subvention de 175 \$ - Association régionale de judo de l'Outaouais - Membres du conseil
- 21.4** **Projet numéro 85535** - Participation de madame la conseillère Denise Laferrière et monsieur le conseiller Joseph De Sylva au Gala des Grands prix du tourisme de l'Outaouais - 10 avril 2010 - 310 \$
- 21.5** **Projet numéro 85874** - Subvention de 2 000 \$ - Trait d'Union Outaouais inc. - Marche pour l'autisme 2010 - 24 avril 2010 - Membres du conseil
- 21.6** **Projet numéro 85875** - Subvention de 2 000 \$ - Association des résidants du Plateau - Souper spaghetti - 8 avril 2010 - Membres du conseil
- 21.7** **Projet numéro 85598** - Subvention de 300 \$ - Le Gîte Ami - District électoral de Wright-Parc-de-la-Montagne - Patrice Martin